

Franz K. Stanzel

# Verlust einer Jugend

Rückschau eines Neunzigjährigen  
auf Krieg und Gefangenschaft

Königshausen & Neumann

# Inhaltsverzeichnis

Dem Buch zum Geleit .....	9
Vorrede .....	11
Zur Person des Verfassers .....	13
<b>TEIL I Der Fähnrich und sein Admiral.....</b>	<b>19</b>
Von Hela nach La Spezia.....	21
<b>TEIL II Auf Feindfahrt</b>	
U 331 auf seiner letzten Fahrt .....	35
17. November 1942: D-Day für U 331.....	41
Noch einmal zurück zum D-Day .....	53
Boot taucht, Mann an Deck .....	54
Der Angriff auf U 331 aus der Sicht des Gegners .....	56
Britische Quellen zur Vernichtung von U 331 .....	62
Der Verlust von U 331 im Kriegstagebuch von FdU Mittelmeer.....	63
Ergänzungen zum KTB für U 331 aus externen, nach dem Krieg verfügbar gewordenen Quellen .....	71
Zur Mittelmeerstrategie der Achsenmächte.....	71
Zur Asymmetrie der Wissenshorizonte von BdU und U-Kommandanten .....	75
„Lieber ehrenvoll untergehen als die Flagge streichen“. Geheime Weisung („Gekados“) von Admiral Dönitz an alle U-Bootkommandanten vom 17.6.1943 .....	76

Zwei Kapitulationen: U 99 (Kretschmer) und U 331 (von Tiesenhausen).....	80
U 331 versus USS <i>Leedstown</i> .....	87
Nemesis im U-Bootkrieg?.....	90
Postskriptum des Literaturwissenschaftlers.....	93

**TEIL III Als Kriegsgefangener in britischem Gewahrsam**

Algier – Gibraltar – Liverpool – London – Grizedale Hall – Kanada .....	95
--	----

Die Wanderung durch die PoW-Lager beginnt .....	99
Posttraumatische Verarbeitung des Katastrophenerlebnisses .....	103

<b>Auf nach Kanada</b> .....	106
------------------------------	-----

Die „Shackling Crisis“ 1942/3.....	108
------------------------------------	-----

Buddler – Bastler – Bauern – Bildungsbürger .....	114
---	-----

Die Routine im Lagerleben in Camp 44, Grande Ligne, Quebec.....	120
--	-----

Triebabfuhr und Sex hinterm Stacheldraht .....	122
--	-----

Der Fall Rahmlow.....	124
-----------------------	-----

Kriegsende und verzögerte Repatriierung.....	129
--	-----

Nach Lektüre der wiederaufgefundenen Tagebücher für 1944–1946.....	134
---	-----

Die Tagebücher 1944–1946 noch einmal.....	139
---	-----

Briefe aus der Gefangenschaft nach Hause .....	143
--	-----

Repatriierung im Dezember 1946.....	145
-------------------------------------	-----

Wurde ich mit einer Glückshaube geboren? .....	147
--	-----

**Liste der Besatzung von U 331 auf seiner letzten Fahrt.**

Ausgelaufen La Spezia am 7.11.1942 .....	149
--	-----

## TEIL IV Anhang

Einleitung .....	151
Der Flaggenmythos der deutschen Kriegsmarine.....	152
Literarische und historische Anatomie eines Bestsellers:	
L.-G. Buchheims Roman <i>Das Boot</i> .....	173
„Ein Mann auf Brücke?“ .....	177
Ein Erzähler ohne Zukunft.....	179
Die <i>Reina Victoria</i> Episode.....	185
Das Los von Schiffbrüchigen .....	191
Ein neuer Marschbefehl: Durchbruch ins Mittelmeer .....	193
Der Fall <i>Laconia</i> und seine Folgen. Ein Vergleich der BBC- und der ARD-Fassung des TV-Zweiteilers.....	198
Die Versenkung der RMS <i>Laconia</i> durch U 156.....	200
Die britische und deutsche Fassung des TV-Zweiteilers LACONIA.....	202
Ein versäumtes Drama: Admiral versus Kommandant.....	203
Nachtrag aus aktuellem Anlass ( <i>Costa Concordia</i> , 13. Januar 2012).....	206
Zur Ambiguität des <i>Laconia</i> -Befehls .....	206
Die Vorgeschichte des <i>Laconia</i> -Befehls .....	207
„Totalverlust“ – Todesangst: Im Krieg. In der Literatur.....	216
Totalverlust – die ominöse Leerstelle der Kriegsliteratur .....	221
Metaphern und Euphemismen in der deutschen und englischen Marinesprache 1939-1945.....	227
Euphemistische Korvettennamen .....	227
Zaunkönig versus Foxer .....	228
Päckchen und Arschbetrüger / Bum Teaser.....	231
Ein auffälliges grammatisches Transgender-Phänomen .....	233
Onomatopoesie, Lautmalerei in der Beschreibung eines Totalverlusts .....	235

Das große Würfeln: Verdammt oder Begnadigt .....	237
Die Schicksale der Jahrgangskohorten der frühen und mittleren Zwanziger Jahre .....	237
Von Günther Grass zu Daniel Kehlmann und Christian Meier: Fatale textlinguistische Verkettungen .....	241
<b>CODA: Gleichzeitiges enthüllt sich in der Erinnerung als Ungleichzeitiges: Ein Überleben – Ein Sterben.....</b>	<b>245</b>
<b>Nachtrag</b>	
Auszug aus den britischen Verhörprotokollen für U 331- Überlebende (Interrogation Report) .....	247
Herkunftsnachweise für Beiträge in Teil IV .....	257
Personenverzeichnis .....	259